



ЛОГИЧНЫЙ • ПРАКТИЧНЫЙ • ЭКОНОМИЧНЫЙ

ФЕН  
ECO-BH166D/ ECO-BH167D



## Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **ECON**.

Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

## СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ .....	4
КОМПЛЕКТАЦИЯ .....	5
УСТРОЙСТВО ФЕНА.....	5
ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА .....	5
ЧИСТКА ПРИБОРА.....	6
ХРАНЕНИЕ ПРИБОРА .....	6
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ.....	7
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	7
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ .....	7
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	8
Условия гарантийных обязательств.....	8

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Фен разработан исключительно для бытового применения и должен быть использован строго по назначению. Запрещено использовать прибор в промышленных и коммерческих целях.

Прибор не предназначен для использования вне помещений.

Перед использованием фена полностью прочитайте настоящее руководство. Соблюдайте все указанные здесь меры предосторожности и безопасности.

1. Достаньте прибор из коробки и уберите упаковочные материалы подальше от маленьких детей, т.к. они могут быть для них опасными.
2. Убедитесь, что характеристики вашей электросети соответствуют указанным на маркировке изделия. Любая ошибка при подключении прибора может привести к выходу прибора из строя. Гарантийные обязательства не распространяются на такие неисправности.
3. Запрещается использовать неисправный прибор, в том числе с поврежденным сетевым шнуром или вилкой. Если поврежден сетевой шнур, для его замены обратитесь в авторизованный сервисный центр производителя.
4. Запрещается разбирать и самостоятельно ремонтировать прибор, это снимает его с гарантийного обслуживания. В случае неисправностей в работе прибора обращайтесь в авторизованные сервисные центры.
5. Перед подключением к электросети убедитесь, что переключатель режимов фена находится в положении «0».
6. Выключайте устройство из сети тогда, когда оно не используется, а также во время чистки и установки или снятия насадок.
7. Запрещается внесение изменений в конструкцию прибора или использование каких-либо аксессуаров, не рекомендованных производителем, т.к. это может представлять собой опасность.
8. Перед отключением от электросети выключите фен переключателем режимов на корпусе.
9. При отключении прибора от электросети не тяните за шнур или сам прибор, беритесь за вилку.
10. Запрещается перекручивать или обматывать шнур питания вокруг прибора во время хранения, т.к. это может привести к его излому.



11. Запрещается погружать сетевой шнур, вилку или само устройство в воду или другую жидкость во избежание поражения электрическим током.

12. Запрещается работать с прибором мокрыми руками, а также когда вы находитесь в ванне или под душем.
13. При работе с прибором не допускайте, чтобы он мог упасть в воду. Если такое произошло, НЕМЕДЛЕННО отключите его от электросети и только после этого можете достать фен из воды.
14. Если вы использовали прибор в ванной комнате, после использования сразу же отключите прибор от электросети, т.к. в условиях повышенной влажности даже выключенный прибор, находящийся под напряжением, может представлять опасность.
15. Для обеспечения безопасности при работе с прибором в ванной комнате рекомендуется установить в силовую сеть устройство защитного отключения (УЗО) с расчетным дифференциальным током до 30 мА. Обратитесь к квалифицированному электрику.
16. Запрещается оставлять работающий прибор без присмотра.
17. При возникновении каких-либо неисправностей в работе прибора немедленно отключите его от электросети.
18. Во время работы отдельные части прибора сильно нагреваются. Избегайте контакта нагретых частей с кожей, в особенности с глазами, ушами, лицом и шеей.
19. Во время работы фена следите, чтобы волосы не находились в непосредственной близости от воздухозаборных отверстий.
20. Ничем не перекрывайте вентиляционные отверстия прибора, это может привести к его перегреву.
21. Регулярно вычищайте волосы и пыль из вентиляционных отверстий, в противном случае они могут засориться, что приведет к перегреву прибора.
22. Перед тем, как убрать прибор на хранение, дайте ему полностью остыть.
23. Фен имеет защиту от перегрева. При перегреве питание прибора отключается автоматически. Если такое произошло, выключите фен и отсоедините его от розетки. Подождите, пока фен остынет, после чего можете продолжить его использование.
24. Храните прибор в недоступном для детей месте.
25. Не позволяйте детям использовать фен без вашего присмотра. Не разрешайте детям играть с прибором.
26. Используйте прибор только по его прямому назначению только таким образом, как указано в руководстве.
27. Берегите прибор от длительного воздействия прямых солнечных лучей, высоких температур или влажности.

28. Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями (включая детей), а также людьми, не имеющими достаточных знаний и опыта работы с электронными приборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

Фен – 1

Насадка-концентратор – 1

Руководство по эксплуатации – 1

## УСТРОЙСТВО ФЕНА



1. Насадка-концентратор
2. Корпус
3. Воздухозаборная решетка
4. Переключатель режимов (0- \* -1-2)
5. Складная ручка
6. Петля для подвешивания

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### Порядок работы

1. Убедитесь, что фен выключен переключателем режимов (переключатель режимов находится в положении «0»).
2. Подключите вилку питания прибора к электрической розетке.
3. Переведите переключатель режимов в положение «1» или «2». Положение «1» соответствует средней скорости воздушного потока и умеренной температуре. Такой режим подходит для деликатной сушки и укладки. Положение «2» соответствует максимальной скорости

воздушного потока и высокой температуре. Этот режим подходит для быстрой сушки. Если необходимо закрепить укладку, переведите переключатель режимов в положение \* и направьте струю «холодного» воздуха на каждую прядь в течение 2–5 секунд.

4. По окончании работы переведите переключатель режимов в положение «0», чтобы выключить фен.
5. Отключите фен от электросети.
6. Перед тем как убрать его на хранение, дайте ему полностью остыть в течение 10–15 минут.

### Насадка-концентратор

Насадка-концентратор идеально подходит для создания укладки, например, для фиксации завитков волос, накрученных на круглую щетку.

Чтобы установить насадку, приложите ее к фену со стороны воздуховыпускной решетки и прижмите. Чтобы снять насадку, просто потяните за нее.

### Уход за волосами

Для достижения оптимальных результатов (перед сушкой и укладкой) вымойте волосы шампунем, удалите избыточную влагу полотенцем и расчешите.

### Быстрая сушка

Переведите переключатель режимов в положение «1» или «2», и просушите волосы. Ручкой или расческой стряхивайте с волос избыточную влагу и постоянно перемещайте фен над волосами.

### Выпрямление



Переведите переключатель режимов в положение «1» или «2» и просушите волосы. Когда волосы почти высохнут, отключите устройство.

Установите на фен насадку-концентратор, а затем переведите переключатель режимов в положение «1».

Распределите волосы на пряди, начните выпрямление с нижних слоёв. Используя круглую или плоскую щётку, расчёсывайте волосы сверху вниз и одновременно направляйте на них горячий воздух. Таким образом, медленно распрямляйте каждую прядь от корней до кончиков.

Когда вы распрямите нижние пряди, начните распрямлять средние пряди и завершите процесс распрямлением верхних прядей.

#### Естественные локоны



Переведите переключатель режимов в положение «1», крепко зажмите пряди волос между пальцами, поверните пряди в сторону естественного закручивания. Просушите волосы, направляя поток воздуха между пальцами. Если необходимо закрепить укладку, переведите переключатель режимов в положение \* и направляйте струю «холодного» воздуха на каждую прядь в течение 2-5 секунд.

#### Создание причёски

Установите на фен насадку-концентратор, а затем переведите переключатель режимов в положение «1».

Разделите волосы на пряди и создайте нужный стиль с помощью круглой щётки для укладки волос.

Во время укладки направляйте воздушный поток непосредственно на волосы.

Продолжительность укладки зависит от типа волос, подбирайте время самостоятельно.

Если необходимо закрепить укладку, переведите переключатель режимов в положение \* и направляйте струю «холодного» воздуха на каждую прядь в течение 2-5 секунд.

#### Функция холодного обдува

Чтобы использовать функцию холодного обдува, переведите переключатель режимов работы в положение \*. Этот режим подходит для создания укладки и охлаждения волос.

## ЧИСТКА ПРИБОРА

Перед чисткой всегда отключайте прибор от электросети и давайте ему остыть.

Регулярно чистите фен, не допускайте, чтобы на нем скапливались волосы и пыль.

Протирайте поверхности фена сухой или чуть влажной тканью.

Регулярно чистите заднюю решетку фена от волос и пыли.

Запрещается погружать прибор в воду или использовать агрессивные или абразивные средства для его чистки.

## ХРАНЕНИЕ ПРИБОРА

Перед тем, как убрать прибор на хранение, убедитесь, что он полностью остыл и не содержит следов влаги.

Храните прибор в прохладном сухом месте.

При хранении прибора не перекручивайте и не обматывайте шнур питания вокруг прибора, т. к. это может привести к его излому.

Для удобства хранения фена на его ручке выполнена петля, за которую он может быть подвешен в шкафу или на вешалке.

Для более компактного хранения или упаковки в багаж ручка фена выполнена складной.

## БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/EC.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: 220-240 В

Частота тока: 50 Гц

Мощность: 1600 Вт

Класс электробезопасности: Класс II

**Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию прибора без дополнительного уведомления об этих изменениях.**

## ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте [www.econ.su](http://www.econ.su).



Изготовитель:

Смарт Интернэшнл Дистрибьюшн Лимитед. Адрес: Комната 2208, 22 Этаж, Лемми Центр, 50 Хой Юен Роуд, Квун Тонг, Коулуун, Гонконг. SMART INTERNATIONAL DISTRIBUTION LIMITED. Add: Room 2208, 22/F., Lemmi Centre, 50 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.

Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России: ООО «СЕРВИС-ВИП». 144009, Московская область, г. Электросталь, ул. Корнеева, д. 6б, оф. 203.

**Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.**

Дата производства указана на упаковке или изделии.

Срок службы изделия - 3 года.

Гарантийный срок - 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

## СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции ECON. Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

В случае если ваше изделие марки ECON будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из авторизованных сервисных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте [www.econ.su](http://www.econ.su).

## УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

1. Срок гарантии составляет 12 месяцев.
2. Гарантийные обязательства действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
3. Гарантийные обязательства не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий: • соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания; • чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
4. Не подлежат гарантийному обслуживанию изделия с дефектами, возникшими вследствие:
  - неправильной транспортировки, установки или подключения изделия;
  - механических, тепловых и иных повреждений, возникших по причине неправильной эксплуатации с нарушением правил, изложенных в руководстве по эксплуатации, небрежного обращения или несчастного случая;

- действия третьих лиц или непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.д.);
- попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- сильного загрязнения и заплыпания;
- повреждения животными;
- ремонта или внесения не санкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений, как самостоятельно, так и неуполномоченными лицами;
- отклонения параметров электрических сетей от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов);
- некорректного обновления программного обеспечения как самим пользователем, так и неуполномоченными лицами;
- использования изделия не по назначению, в промышленных или коммерческих целях.

5. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (АСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т.п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара.
6. Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.
7. Гарантия не включает в себя подключение, настройку, установку, монтаж и демонтаж оборудования, техническое и профилактическое обслуживание, замену расходных элементов (карт памяти, элементов питания, фильтров и пр.).
8. Изготовитель не несёт ответственности за пропажу и искажение данных на съемных носителях информации, используемых в изделии.

Все поля в гарантийном талоне (информация о продавце, подпись покупателя) должны быть заполнены!



Изделие	<b>Фен</b>		
Модель	<b>ECO-BH166D</b>	<b>ECO-BH167D</b>	
Серийный номер			
Версия		Дата производства	
Срок гарантии	<b>12 месяцев</b>	Дата продажи	
Фирма продавец			
Адрес фирмы продавца			
Телефон фирмы продавца			
Печать фирмы продавца		Подпись продавца	

Изделие проверено, укомплектовано согласно инструкции, механических повреждений не имеет. Претензий нет. С условиями гарантийного обслуживания согласен.







[www.econ.su](http://www.econ.su)